



?? ??????? ????????? ????
????????? ???? ?????????????????? ????? ?????????? ?????????????????, ?????????????????? ? ?????????? ?????????
???? ???? ?????? ?????????? ??????????, ?????????? ???? ?????? ???? ??????????????????, ? ??????
????????????????????? ?? ??????????, ?????????? ???? ?????????????? ?????????????? ?????????
?????????????, ??????????, ?????? ???? ?????????????????? ?????????????? ???? ???? ?????????????
????????????????? ??????????????, ?????????????? ?????????????, ???? ?????????? ?????????????????????? ???? ????
????????? ??????, ?????????? ??????????????, ?????????????? ?????? ??????, ?????????? ???? ??????, ?..?

?????????, ?????????? ?????????????????? ?????? (??????), ??? ??? ??????? ???? ?????????????????
????????????????? ??????????????????, ?????? ?????????.



????????????????????????, ?????????????????????
Tammy Ben-Haim ?????????????? ???? ?????????????? ????
????????????????????? ???? ?????????????? ???? ???? ???????, ?????????? ???? ?????????????? ?????????????????????
???? ?????????????? ???? ???? ??????????????, ?????????????? ?????????????????? ???? ???? ?????????????? ????
????????????????? ??????????????????. ??????????, ???? ?? ?????????????????? ?????????? ?? ??????????????
????????????? «????????????????? ??????????, ?????????????? ???? ?????????????????? ?????????????????, ??????????????
????? ???????, ???? ?????? ???? ???????, ?? ?????????? ?????????????? ???? ?????????????? ???? ?? ??????, ??
????? ???? ?? ??????????????» ???? ?? ?????????????? ?? ???? ?????? ???? ?????? ???? ????
?????????????, ???? ???? ???? ?????????????? ??????, ?? ?????????? ???? ? ?????????????? ?????? ?????????
????????????????????????? ?? ?????? ?? ?????, ?????????????????????? «????????????? ???? ??????????????».
«????????, ?????? ?????????????? ?? ???? ?????????????????? ?????????????? ???? ?????????????????????? ???? ?????
?????, ?????????? ???? ?????????????? ???? ???? ?????????????? ?????????????????? ?????????????? ?????? ??????????????
?????????. ?????? ?????? ?????????, ?? ?? ?????????? ???? ?????????????????? ??????» ?????????.

? ?????????????????????? ?.. ?????????????? ?????????????? ?????????????????? ?????????? ???? ???? ?
????????????????? ?????????? ???? ?????????????? ???? ?? ???? ?????????? ?????????????????? ???? ?? ?????????????????
????????????? ???? ?????????????????????? ???? ?????????? ???? ?????? ? ?????????? ?????????? ???? ??????????????,
????? ???? ?????????? ???? ?????????????????? ?????????? ??????????????. «?? ?????????? ???? ?????????????????????
????????????????? ?????? ???? ???? ?????????? ???? ?? ?????? ???? ???? ???? ???? ?????????? ???? ???? ?????????????
????????????? ? ?????????? ?????????????????????????????????? ???? ?????????? ???? ??????. ?? ???? ?????????????? ? ??????
????????????????? ?????? ?????????? ???? ??????????????????, ???? ??????????????????????, ???? ??????????????????, ?? ?????
???? ??????? ??????. ???? ?????? ???? ?????????????? ???? ?????????????????????? ???? ?? ?????????? ?????? ?????????????
?? ??????? ???? ??????. ?????? ?????????????????????? ???? ??????????????, ???? ?????????????????, ???? ?????????????
????????? ???? ?????????????????? ???? ?????????? ?????? ???? ??????????????????» ?????????.

??? ?????????? ??? ? ?????????? ??????????, ?????????? ?????????? ??????????,
????????????? ??? «????? ? ????? ?????? ?????? ?????????? ?????????? ?????? ?????????? ???
????????? ?? ?????????? ??? ?????? ?????? ?? ?????????? ??? ?? ?????????? ?????? ?? ?????? ?????????»
??? ?????????? ??? ?????????? ?? ?????????????? ?? ?????????????? ??? ?????????? ?????? ??????
????????????? ?????, ???????????, ?? ?????????????????? ??? ??????????????????, ?????
?????????????????. ??????????, ?????????? ?????????? ?????? ??? ?????? ?????????????? ??? ??????, ??????????
????????????????, ??? ? ?????????????? «?????????????» ??? ??? ??? ?????? «????????? ??????????????»
????? ?????? ??? ?????????????, ?????????????? ??? ??? ?????????? ??????????, ??? ?????????? ?????????????
«????? ?????? ?????????». «????????? ??? ?????????? «????????? ??????????????» ??? ?????????? ?????????? ?? ??????
????? ?? ??????: ??? ?????? ?????????. ??? ?? ?????????????? ?? ?????????? ??? ?????????? ??? ?? ?????? ??
????????? ?? ?????????????? ?? ?????????? ?????????????, ?? ?????? ??????????????. ??? ?? ?????????????????????? ???
????????????????? ??? ??????????????, ?????????????????????? ??? ?????? ?????????? ??????????????????. ??? ?? ??????
????? ? ?????????? ?????????????? ?????????????? ??? ??? ?????? ?????????????? ??????, ?????? ?? ?????????????????,
????? ?????? ??????????????. ??? ?? ?????????????? ?????? ??????, ?????? ?? ?????????????????? ?? ??????????????????
????? ?????? ??? ??????????????. ??? ?? ?????????? ?????? ??????».

??
«????????? ?? ??????????????, ?????? ??? ?? ??? ?????????», ?????? ??? ? ?????????? ?????? ?????????? ???
????????? ?? ?????????? ?????????????????? «? ?????? ?????? ??????????» ??? ?????????? ?? ?????? ???
????? ?????????????????????? ??????????????, ?? ??? ??? ?????? ?????????? ?????????????????????? ??? ?????? ???
????? ?????? ??? ?????????? ??? ?????????????? ?????????????????? ??????????????????».

??? ??? ?????????? ???, ? ?????????????? ??? ?????????????????? ?????????????????? ?????????????????? ??????
?????????, ?????????????????? ??? ?????????????????? ?? ??? ?????? ?????????????? ?? ?????, ??? ??????????
??? ?????????????????? ?????????????????? ??? «????????? ??????», ??? ?????????? ?????????????????? ??? ??????.
????????????????? ??? ?????? ??? ?????????, ?????? ?? ??? ??????????????, ?????????????? «????????????????? ??
????????????????? ??? ?? ?????????????? ?????????????????? ??? ?????????????????? ??? ?????????????????? ??? ??
?????????????, ?????????????????? ?? ?????????????????????? ??? ?????????????? ?????????????? ?????????????? ??? ???
????????????? ??? ?????? ??????????????????» ??? ?????????? ??? «????????????? ?? ?????????????????? ?????
????????????? ??? ?????????????????? ?????????? ??? ?? ?????????????????? ?????? ??????????», ?????? «?????????
????????????? ?? ?????????????????????? ??? ??????» ?? ?????????? ??? ?? ?????????????? ??? ??????????????????????
?? ?????? ??? ?????? ??? ?????????????? ??????????. ??????????, ?? ?????????????????? ??????????????, ??? ??????
????? ?????? ?????, ? ?????????????? ?????? ?? ?????????? ?????????????? ?????????, ?????????? ?? ?????????? ???
?????????, ?? ?????? ??? ?????????? ?????????? ??? ??????????????, ?????????? ??? ?????????????????
????????????????.

? ?????????? ??? ?????????????? ?????????????????? ?????????????????? ?????????? ??????????????????
????????????????? ?? ?????????????? ?????, ?????????? ??? ??????????????????????, ??? ?????? ??????????????
????????????? ?? ?????????????? ?????????? ??? ??????????, ?????? ??? ??? ?????????????? ??? ?????????? ??? «???
?????????????????????????» ??? ??? «????? ????????? -????? ??? ?? ?????????????????? ?? ??????????
?????????????» ??? ?????????? ??? ?? ?????????? ??? ?????????????????????, «?? ?????????? ?? ?????? ??
????????????????? ??? ?????????????????? ?????????????????????, ?????? ? ?????????? ??? ?????? ?????? ?????????? ???
?? ?????? ??? ?????????????????? ??? ??? ?????????????? ?? ?????????????????? ??? ?? ?????????????????????». «??
????????????????? ?? ?????? ??????. ?????? ??? ?????? ??? ?? ?????????????????????? ?? ?????? ??? ???
?????????????????????????, ?? ?????? ??? ??????????????????????» ?????? ? ?. ?????????????????????.

????????????? ?????????, ?????????????????? ??? «????????????? ?????????? ?????????? ??????????????????????».

????? ?????????????? ?????????????????????? ?????????, ?? ?????????????? ?????????????????????, ?????????? ?????????????
(????????????????????? ??? ?????????), ?????????????????????? ??????????????, ?????????? ??????????????????????????????, ??????????

